

ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK.

Egy évre — — 50 K. — f.
 Hat hóra — — 25 K. — f.
 Három hóra — — 13 K. — f.
 Egyes számok ára 1 korona.

BARS

HIRDETÉSEK

□ centiméterenként — fillér.
 Nyilttéri közlemények garmond soronként — fillér.
 Gyakori hirdetés és a velünk összeköttetésben levő hird. irodák árengedményben részesülnek.

KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

A kéziratok a szerkesztőséghez küldendők.

Kéziratok vissza nem adtnak

FELELŐS SZERKESZTŐ: DR. KERSZK JÁNOS

Megjelen
 vasárnap reggel.

A hirdetések, előfizetések s a reklámok el-
 küldőhivatalba kérjük utasítani.

A LAP KIADÓJA: NYITRAI ÉS TÁRSA.

Farsang után.

Minden emberben benne van a jó kedv, a multság a szórakozás után való vágyódás. Hogyha jó kedv nem volna a világon, akkor csak sötét, fekete felhők borítanak életünk egét. Az ember lelke mélyből sokszor elemi erővel tör fel a jó kedv: Huzd rá cigány csak azért is, ha mindjárt az ingemért is. Horatius a klasszikus kor költője a nyugott filozófus komolyságával állapítja meg: Dulce est desipere in loco, amit világos magyarsággal talán úgy adhatnánk vissza: Milyen jó dolog, néha kirugni a hámból.

A szórakozás, a jó kedv mindig megtalálta a maga formáit. A temperamentumot nem lehet tömlökbe zárni, mikép azt egykor Eolus a szelek királya kísérlete meg, hogy a vihart lakat alá helyezze. Mert ha egyszer kitörnek, annál hevesebben adják ki mérgüket. Azért minden jó kedv, mely természetes, ha elemi erővel is tör elő, jó eső látvány. A primitív népek vad táncai, az egyszerű ember kurjongatásai, sokszor duhajkodásszerű féltelensége mind erőről, természetességről beszélnek. Kitáncolta, kimulatatta magát s azután tovább folytatja a munkáját. Egyet lélekzett csupán. Erre pedig szüksége van mindenkinek.

De van beteges jó kedv és multság is. Ugy látszik, hogy a mi farsangi multságaink erről beszélnek. Nem csak az új és legújabb táncok szemérmét sértő mozdulatai, hanem általában az a mód, a hogyan táncolnak, nem az igazi, a hamisíthatatlan jó kedv kifejezése.

Mélyen elrejte, sokszor tudatlanul él az emberben, egy-egy érzelem, vagy indulat. Ki ki-törni készül. De hogyha megjelenék, ha formát ölthetne, akkor nem csak megbotránkozást szülné, hanem szégyenpirba is borítaná az arcot. Azonban az ember jó nevelésben részesült, tudja, hogy mi az illik és nem illik, vannak társadalmi szokások, azokat talán még sem lehet áthágni, még multságban sem. Az indulat csak elő akar törni. Én, aki vagyok, annak mégsem engedhetek szabad folyást. Segítsünk rajta! Magamra veszem a maszkot, az álarcot. Se nem ismernek, én sem ismerem s az ismeretlenségben nem csak megtehetem, de meg is teszem azt, amit különben mégis is röstellenék. Itt van a beteges

jó kedv és szórakozás! Azután már csak egy lépés, hogy maszk nélkül, tánc közben lehessen látni csókolódzó párokat. A legszorosabb táncban sem lehet talán olyan szorosra fűzni a barátságot, hogy nyilvános multságban csókok hangozzanak el.

Van még farsangi multságainknak egy szimptomája, ami a betegséget árulja el. A természetes, egészséges jó kedv a maga kilengése után önmagától értetődőnek veszi, ha farsang után bőjt következik el, ha nem csak jobbra, hanem balra is van kilengése. Itt az élet mozgás: fáradság után pihenés, eltikkadás után üdülés. A mostani multságok az örökös jó kedv jegyében akarnak élni és virágozni. Azért lesznek bőjt multságok is. Itt nincsenek átmenetek, kilengések, csak állandó beteges hangulat, melybe csak a raffinirozott találmányosság hozhat valami változást.

Az emberi arc örökre nem mosolyoghat az ég sem mutat mindig derűs arcot. Farsang után jöjjön a bőjt. A bőjt komolysága nem akarja kiirtani az emberi szívből a jó kedv, az öröm után való vágyat. Az azonban bizonyos, hogy aki igazán tud bőjtölni, csak az tud farsangban örülni s jó kedvvel mulatni.

A világ-eseményekből.

A kereskedelmi minisztériumban az utlevelek kiadásának egyszerűsítése ügyében különösen a kamarák képviselői szóaltak fel s reámutatva az utlevelek kiállítása terén jelenleg fennálló nehézségekre, melyek főleg a pénzügyigazgatás részéről támasztatnak, erélyesen követelték mindazon előírások teljes hatályon kívül helyezését, melyek az esedékes állami-adók és pótlékok megfizetésének igazolását s a még kivetendő adók megfizetésére biztosíték letételét kívánják. A kamarák képviselői ezen előírások, illetve követelmények céltalanságát és tarthatatlanságát bizonyították s kívánták, hogy elegendő biztosítéknak fogadtassék el az adófizetést illetőleg valamely gazdasági érdekképviselő, testület kezessége. Kivánták továbbá, hogy az utlevelek láttamozásánál a személyes megjelenés kötelezettsége elejtessék, amely követelmény amugyis illuzórius, mivel a visum megszerzését ma bármely bank és magán-irodák, sőt egyenesen magánszemélyek közvetítik. A hazai fürdők látogatottságának emelése érdekében a beutazási engedélyek kiadásának megkönnyítését kívánták. A kereskedelmi minisztérium képviselője teljes egészében magáévá tette a kamarák kívánsá-

gait s azok lehető messzemenő figyelembevételét kérte a pénzügyminisztérium jelen volt képviselőjétől, aki kijelentette, hogy azoknak teljesítését ajánlani fogja.

Angliában a nyolcórás munkaidő körül már hónapok óta folyik a harc a munkálatok és munkások között, ami az utóbbi időben roppantul kiélesedett. A nagy szabályosok a gépészek szövetségének ultimátumot küldtek, amelyben közlik, hogyha nem egyeznek bele a nyolcórás munkaidő fölemelésébe, a tüdőrázás és az éjjeli munkaidőbe, akkor március 11.-ike után szervezett gépészt nem alkalmaznak többé.

A gépészszakszervezet végrehajtó bizottsága azt ajánlotta a tagoknak, hogy fogadják el a gyárosok ajánlatát. A gépmesterek szövetsége azonban 50,040 szavazattal 35.525 ellenében elutasította az ajánlatot. A munkálatokat ezt hadüzenetnek vették, a tárgyalásokat megszakították és már a hét végéig ki akarják zárni a munkásokat. Ez a nagyarányú munkáskizárás egyszerre másfélmillió vas- és fémmunkást tenne kenyéértelenné.

Egyidejűen a hajógyárosok is le akarják szállítani a munkabért 26 shillinggel. Az ultimátum dolgában most szavaznak a munkások. Ha nem fogadják el a bérleszállítást, akkor a gyárosok őket is kizárják. Ez a kizárás szintén másfélmillió munkást sújtana. Így összesen hárommillió munkás áll most kizárás előtt Angliában.

Tokiói jelentés szerint a japán kormányának az a szándéka, hogy a hadsereget 65.000 emberrel leszállítva, 209 000-re csökkentse.

„Daily Mail”-nak Patiatából (Brit-India) érkezett jelentése szerint a walesi herceg autóját ismeretlen egyének lövésekkel megtámadták. A merénylők kiletét nem sikerült eddig megállapítani.

Az angol parlamentben kijelentették, hogy az angol gyarmatokon az egész világban uralkodó nyugtalanság miatt (Egyiptom, India, a burok földje) a birodalom biztonságát elegendő számú csapatallal kell biztosítani.

Lloyd-George a genai konferencián a következő tervvel fog előállni: Egész Európában lépjen életbe tíz évre általános fegyverszünet, amely időt Európa általános újra felépítésére kell fordítani. A terv szerint valamely szövetséges és azelőtt ellenséges állam ünnepiesen kötelezze magát, hogy egymás határait tiszteletben tartják és mindennemű támadástól és támadási tervtől tartózkodnak. Ez az időtartam csak a békés és gazdasági munkának legyen szentelve.

Az angol lapok úgy vélik, hogy Poincaré miniszterelnök a legrövidebb időn belül Londonba fog utazni. Londonban a hét végén összeülnek a különféle szakértők és meg fogják vitatni a genai konferenciára vonatkozó kérdéseket. Poincaré még ezeknek a munkálatoknak befejezése előtt meg fog jelenni Londonban. Párisi diplomáciai körök-

ben úgy vélik, hogy ez alkalommal alá fogják írni a francia—angol védő szerződést. Egyébként Poincaré utja azt a célt követi, hogy folytassák a Boulogneban megkezdett tárgyalásokat, amelyeket természetesen néhány óra lefolyása alatt nem lehetett végérvényesen befejezni.

Szent-Ivány József Szlovénzókó autonómiajában kérdésével kapcsolatban a pártvezetőség általános helyeslése mellett precizította a párt álláspontját, mely elvileg az autonómia alapján áll, de csak olyan önkormányzatot támogat, mely az önkormányzat esetére is biztosítékot nyújt a Szlovákia területén lakó nem szlovák nemzetek nemzeti, kulturális és gazdasági szabadságára.

A perzsa sah Marseillesbe érkezett és azután tovább utazott Nizzába, hol körülbelül két héti fog tartózkodni.

Chicago közelében levő hajógyárakban 10 tonna dinamit felrobbant. A robbanás az egész várost megrázkódtatta. A kárt 10 millió fontra becsülik. A rázkódtatást Chicagótól 50 mérföldnyire is érezni lehetett. A légnyomás 12 mérföldnyi távolságban összezsugorult az ablakokat.

A kormány ügyvezető elnöke Gömbös Gyula megcáfolja azokat a sajtóhíreket, hogy az ő törekvése Albrecht főherceg trónléptetése volna. A dinasztikus kérdés nézete szerint ma csak katasztrófát jelenthet Magyarország s ezért minden erre vonatkozó kísérletet eleve elítél. A királykérdés mindaddig nem aktuális, amíg Magyarország belső és külső viszonyai lényegesen meg nem javulnak. A dinasztikus kérdés felvetésében egyedül a puccskarlisták propagandája hibás.

Csehszlovákiának nyújtandó angol kölcsönről szóló jelentést az ötös tanács elé terjesztette Benes miniszterelnök. Az angol konzorcium, mely tíz millió fontos kölcsönt nyújt, parlamenti jóváhagyást követel. Benes

hangsúlyozta, hogy a konzorcium feltételei semmiképpen sem lealázók a csehszlovák államra nézve; lényegében a feltételek azokkal azonosak, melyeket Anglia a braziliai és japán hitel nyújtásakor szabott. Benes azon reményének adott kifejezést, hogy a tanácskozással eredménnyel fognak végződni.

Lloyd George, személye ellen való intrikák és a koalíció megszűntetésére irányuló kísérletek állítólag megingatták a miniszterelnök helyzetét.

A „Daily Telegraph“ azt írja, hogy a már több hét óta küszöbön álló válság elérte tetőpontját. Lloyd George lemondása kikerülhetetlennek látszik. Ez mindenesetre a koalíció végét is jelentené, mert annak Lloyd George a lelke. A koalíciós kormányt a parlament ezidőszentint összeállítás mellett csak unionista minisztérium követheti, melynek főfeladata a parlament feloszlása volna. Az unionista párt a liberálisokkal való közös eljárás nélkül az új választásokban aligha kerülne el a vereséget. Angolország nincs oly helyzetben, hogy kibírja egy lázongás következményeit, amely egy a munkáspárt által uralt vagy tőle függő kormánynak a következménye volna.

A „Népszava“ a magyarországi szociáldemokrata párt lapja közli, hogy magyarországi szociáldemokrata párt két évi passzívítása után komolyon résztvenni szándékozik a választásokban, hogy az ország fóruma előtt kötelességszerűen képviselje a magyar munkásosztályt.

Allenby lord proklamációt adott ki, amely szerint megszűnik a protektorátus Egyiptom felett és Egyiptom szuverén és független állam lesz. A proklamáció megköveteli továbbá az Egyiptom védelmére szolgáló ideiglenes statusquot, a birodalmi közlekedési összekötő utak biztonságát, az idegenek védelmét, valamint Szudanban a nyugalomnak és rendnek fenntartását.

A magyar államvasutak díjszabásának felemelése elmaradt, mert a kereskedelmi miniszter eleget tett a kereskedők kívánságának. Hir szerint a felemelt díjszabás csak április 1-én fog életbe lépni.

A francia-orosz tárgyalások sikeresen haladnak előre és már a részletkérdések megtárgyalásig érlelődnek. Számos francia üzletember jelenleg Moszkvában tartózkodik abban reményben, hogy az egyezmény feltételei Franciaországra nézve sokkal kedvezőbbek lesznek, mint bármely más államra nézve.

A léval tüdőbeteg gondozó Intézet jelentése az 1921. évről.

Dispensaireünkben a lefolyt évben 105 új beteg jelentkezett, akik közül 88-at találtunk tüdőbajosnak. Rendes kezelésben részesült, illetőleg ismételtlen jelentkezett 150 beteg és pedig 81 az 1921. évből, 68 a régebbi évfolyamokból. Az összes rendelkezés száma 2100. Ojtásos tuberkulin kezelésben részesült 26 beteg; de kiterjesztettük a specifikus kezelést tüdővész fertőzésnek kitett családtagokra is amidőn a bőre való befecskendezés helyett specifikus anyagokat dörzsölünk a bőre és ezután igyekszünk a szervezetet ellenállóbbá tenni. De míg a mult évben az ilyen módon kezelt gyermekek és egyéb családtagok száma 13-at tett ki, addig 1921.-ben számuk már 49-re rugott.

Sajnosan nélkülözük a tüdőgümőkör korai felismerését annyira megkönnyítő Röntgenberendezést, amelynek ára azonban oly horribilis, hogy annak beszerzésére még gondolni sem lehet. Másként áll a dolog a csont-és mirigybe, kezelésénél majdnem nélkülözhetetlen, mesterséges magasiati napfényt szolgáltató ún. quarcámpával. A választmány meg is bizott bennünket, hogy egy ily lámpát megrendeljük, azonban időközben annyira felszokott az arra, hogy e nagy mérvű rendkívüli kiadást egyesületünk anyagi helyzete ez időszentint el nem bírja. A gondozónő 128 látogatást tett bete-

Juli elpirul, de tagadhatatlanul jól esett neki a dicséret. Inkább már csak illendőségből, a tizenhárom esztendő leányok gyűzi szemérmével tiltakozik ellene:

„Ugyan tanító ur! Van nálamnál szebb még száz is . . .“

Ejnye, milyen kedvem kerekedett nekem ezzel a lánnyal ingerkedni.

Hát csak folytassuk:

„De a rózsaszál te vagy közöttük Juli-kám! Köhintek vagy kettőt. Pedig nem te voltál a legszebb egy esztendeje . . .“

A lány rámnéz okos, gyönyörű szemével, kérdő arcával: talán magyarázatot vár.

— Jól van. Hát majd megmagyarázom.

„Te nagyon csunya voltál Juli. Kócos kis teremtes. Aztán szeplőd is voltak . . .“

Mondom komolyan, s csak nézem őt . . . — Hiába, hogy nem fél már tőlem! Csipőre teszi az egyik kezét — amelyikbe nincs a kapa, ugy mondja:

„Bánom is én, azt, ami vót . . .“

riszálja is magát hozzá . . .

„Ej lelkem, pedig sosem szabad sem miről megfélekedned . . .“

Bántják őt szavaim. Szeretne tőlem már szabadulni. Fölveszi a kapát a vállára. „Isten megáldja tanító ur“ bucsuzik el, „sietnem kell, mer' édesanya vár rám.“ Nem tartóztatom. Nézek utána, amint apró lábaival a szülő felé igyekszik. Mint egy aranyászárnyu, selyemszörű, pici kis pillangó . . .

Becsukom az ablakot; valahogy nincs már mit látnom az utcán . . .

Farkas István,

TUDOD-E ÉDES!?

Tudod-e Édes, — mi az a „Szépség“? Két szív-harca, hogy egymást értsék . . . Öröme — bánat! — Bánatra öröm! De jajt se követ örül-közöny! Mikor tavasz, vagy ősz az élet. De tél soha! — Ha nincs enyészlet!

Tudod-e Édes, — mi az a „Jóság“? Megérteni a mások gondját! Koldusnak éltél, kenyeret adni! Didergő-kiesít betakarani . . . — Légy jó, de ne várj mit sem érte! Jóságnak ugyse jó a bére!

Tudod-e Édes, mi az az „Igaz“ Élet útján egyetlen vigasz! Kinek az Igazság a vezére Sohasz eshet le a mélybe! Az igaz bátran lép előre! S ér célhoz, vagy a temetőbe!

Töre, 1921.

PÁL IMRE.

JULI.

A mult nyáron még szeplős halvány gyerek volt az a Juli, de most. — ahogy elnézem amint kiskapával a vállán itt az ablakom alatt megy a munkába, most látom csak mennyire kifejlődött, megszépült.

Bizony, hogy meszeszerűleg máról-holnapra lett a sovány, vézna, mindig sápadt teremtsébből a falunk legszebb sülőlánya. Eladó is lehetne már, hiszen a tizenhárom esztendőjével tultesz akárhány, huszesztendő, beesett mellű városi lányon . . .

Mondom, elnézem amint babos kendője alól kivilágító kék kőkényszemével, mint egy

idecseppent tündér, halad az ablak alatt. Megszólítom őt, — nem láttam már vagy két hónapja:

„Hová mégy lelkem?“

Ijedten kapja föl a fejét, de aztán csak huncutul, amugy nagylányosan elmosolyodik:

„Dicsértessen a Jézus! Menek már anyámnak segíteni . . .“ és nagybátran jó, közel az ablakhoz, (adta kislánya — nem fél ez már tőlem, mióta az iskolából kikértül!)

„Hát hol van anyád te!“ kérdem tőle.

„Amott kapál a szőlők alatt ni“ mondja a Juli és az irányt is mutatja a kapa nyelével.

„Régen nem láttalak Juli!“ folytatom.

„A városba járok tanító ur, mer' hogy a gyárba' jól fizetnek!“ Egy kicsit elgondolkodik . . . „Mer' hogy hát itthon nincsen valami sok.“

„Melyik gyárba jársz lelkem?“ kérdem

„Hát az edénygyárba . . . De legtöbbit a konyhán segítik az igazgatóná . . .“ „Ugy? akkor azért vagy te olyan fehér?“ Végignéző magán, kicsit talán el is pirul: „Nem vagyok én fehérebb, mint vótam“ mondja szégyenlősen.

Hallgatunk.

Ő tőri meg a csendet:

„Mivel foglalatostok tanító ur?“ kérdi bátran.

„Irok lelkem. Megírom majd, hogy van egy nagyon szép lány a falunkba' . . .“

Egeti őt a kíváncsiság.

„Ki légyen má' az?“ kérdi izgatottan.

„Ki lenne más mint te lelkem“ mondom, s vizsgálom az arcát . . .

geinknél. Gondozásba vettünk a lefolyt évben 10 családot 21 taggal, melyek közül 8 felnőtt és 13 gyermek volt; ezek közül gümőkórosnak találtunk 7 felnőttét és 10 gyermeket. A helybeli 67 beteg közül a szociális viszonyok jók voltak 25, tűrhetőek 19 és rosszak 23 esetben. Természeti segélyben részesült 17 beteg, akik közt kiosztottunk a lefolyt évben 1196 liter tejet, 219 kg krumplit, 10 kg cukrot, 2 méter tűzfát 3600 K. értékben. Gyógyszersegélyben részesült 16 beteg 57 esetben. Az országos betegápolási alap terhére rendeltünk 213 esetben. Kiadtunk 7 drb. hőmérőt, 5 zseb- és hordható Dettweiler-töveget, 7 köpetgöbrét 360 K. értékben.

Mély megilletődéssel, sőt ha szabad ezt a kifejezést használom, elsomorodott szívvel jelentem, hogy a mindnyájunk által annyira dédelgetett gyermekotthonunk 1921. augusztus hónapja óta nincs üzemben. Ezen időpontig háborítatlanul megfelelt rendelkezésnek: állandóan 7 gyermek volt ott elhelyezve, kik szépen fejlődtek. A gyermekotthon üzembe e csonka évben 3547 K. 05 fill.-be került, míg a tüdőbeteg gondozó üzembe 12610 K. fill.-rel terhelte az egyéni pénztárat.

Az egyesületnek 365 rendes, 2 alapító és 16 pártoló, tehát összesen 383 tagja volt az 1921. év végén.

Az előadottakban kívánta az egyesület tüdőbeteg gondozó intézet 1921. évi működését szűk kivonatosan ismertetni.

Frommer Ignác

ügyevezető elnök, vezető főorvos.

Különlélek.

— Városi közgyűlés. Léva város képviselőtestülete febr. hó 25-én folytatódóan rendkívüli közgyűlést tartott, melyen az államépítési hivatal átiratára, hogy a főgimnázium épülete az államnak bérbe adásának akként határozott, hogy ennek a kérdésnek tárgyalását az uttal megelőzi: mert a kormánytól ígéretet nyert arra nézve, hogy a gimnázium ügyét a városi képviselőtestület óhajának fogja megoldani. Elfogadta a közgyűlés az aszfaltjárdák javítási költségeinek elszámolását, azonban a mérnököt igényével, hogy neki a munka elvégzése után 3% tiszteletdíj adassék, elutasította. Megállapította Czaban János rendőr özvegyének nyugdíját. Tudomásul vette, hogy a törvényhatósági bizottság a városi alkalmazottak fizetését jóváhagyta. Majd elfogadta a közgyűlés a városi javadalmi hivatal 1921. évi működéséről szóló jelentést. Elutasította szótöbbséggel a közgyűlés a városi tanács azon javaslatát, hogy az érték emelkedési adó-bizottság tagjai részére napidíj állapítassék meg, mert azt a tagok ingyen kötelesek végezni. Végül több illetőségi ügy tárgyalatán, mire a közgyűlés véget ért.

— A lévai magyar gimnázium ügye, mint értesülünk fordulni pontra jutott. A közoktatásügyi miniszterium tuhámozott munkája miatt több iskola kérdésének elintézésével késik, azonban nem sokára döntés történik valamennyiben. A lévai gimnázium ügyében még mindig nem foglalt állást a közoktatásügyi miniszter, akinek szandéka az ipolysági gimnáziumot megszüntetni. Srobar miniszter privát véleménye szerint, ha Léva városa magyar középiskola felállításának kivánságát még egyszer kellő formában kifejezné, ennek a miniszterben pártfogója akadna s az ipolysági gimnázium átkerülne Lévára. Amint ez a hír pozitív formában Lévára került, a gimnázium ügyében kiküldött bizottság nyomban érkezőleg tartott s elhatározta, hogy küldöttség útján feliratot nyújt át Srobar miniszter urnak, kérvén őt, hogy a lévai magyar gimnáziumot már a következő tanévben felállítani sziveskedjék.

— Ünnepi előadás. A lévai Sokol testgyakorló egyesület *Masaryk* T. G. elnök születésnapja alkalmából 1922. évi március hó 6 napján esti 8 órakor a városi színházban ünnepélyes díszelőadást rendez, Major János urnak, a cseh műkedvelő színészek szoniorának közreműködése mellett. Ez

alkalommal színpadon kerül Stroupezschny L. 3 felvonásos drámája: a brobesici Hrobesciky Vaclav. Rendező Strnad Jaro. A felvonások között zene. Helyárak: negypáholy 150 K, kispáholy 100 K, Kórszék 20 K, I. hely 15 K, II. hely 10 K, III. hely 5 K, állóhely 2 K. Jegyek előre válthatók *Gróf nagytözsében.*

— A barsi ref. egyházmegye köz-igazgatási bíróságának időszaki tanácsa Patay Károly esperes és dr. *Kersék* János h. gondnok elnökelete alatt e hó 2-án Léván bírósági ülést tartott, melyen több vitás köz-igazgatási ügyben hoztak döntést. Ez alkalommal volt kitűzve a lévai ref. lelkesi állás ügye is, de ezt — tekintettel arra, hogy a világi elnök egyttal a lévai ref. egyház főgondnoka is — a vil. elnök érdekeltsége miatt s mert törvényes helyettese beidévezése nem volt, a júniusi rendes bírósági tárgyalásra lett átvéve.

— A lévai iparos olvasókör a „Hazám” asztaltársaság műkedvelőinek köre közreműködésével farsang hétfőjén február 27-én tea-estélyt tartott a Kath. Körben, melynek helyiségei ez alkalommal szorongásig megteltek. A tea-estélyt egy kis műsor fűszerezte s fokozta a jó kedvet az ez után következő tombola a műsort *Florek* Gyula és *Szalai* Irénke nyitotta meg *Szuchy* Árpádnak a *Nászuton* című páros jelenetével, amelyet pompás humorral adtak elő. Ezután *Drellicka* Rezső *Kersék* Jánosnak a *Vén cigány imádsága* című magán jelenetét adta elő cigányzene kíséret mellett. Szép, distingvált előadása nagy hatást kellett. Zajos sikert aratott *Hradecsný* Géza és *Kohn* József *„A csodagyermek”* című tréfás jelenetben, mely a könnyekig megkacagatta a közönséget. Ezután a tombola tárgyakat sorsolták ki, melynek egyes fázisai nagy derűtséget kellettek. Utánna asztalokhoz telepedett a közönség, a fiatalok pedig a nagyteremben a táncnak hódoltak. Sáray és Bartos ugyancsak kitettek magukért, szebbnél-szebb régi magyar nótá sirt a hegedűn, s az iparoság színe-jáva, mely ez alkalomból összegyűlt, igazi baráti fesztelenséggel mulatott. Mintha egy nagy családi körben lett volna az ember, ahol a rokonság lakodalmat, ezüst és aranyenyegzőt tart egy-szerre. És a jó kedv kitartott reggelig.

— Eljegyzés. Somody Márton középiskolai tanár e héten váltott jegyet *Tolnay* Irénke városi iskolai áll. elemi iskolai tanító-nővel, *Tolnay* István halassagyarmati m. kir. pénzügyigazgató kedves leányával.

— Közgyűlés. A tüdővész ellen védekező lévai egyesület vasárnap, febr. 26-án tartotta renes évi közgyűlést *Schubert* Pálné és *Rudnyánszky* Olga elnökelete alatt. Az egyesület és intézet évi jelentésének felolvasása után, amelyet kivonatban lapunk más helyén közlünk, a közgyűlés dr. *Frommer* Ignác ügyvezető elnöknek és a dispensaire vezető főorvosának köszönetet szavazott, majd a számvizsgáló bizottság jelentése alapján *Aray* József pénztárosnak és az intézet főorvosának felmentvényt megadta. A tüdőbeteg gondozó intézet tíz évi működéséről dr. *Lauffer* Lipót rendelő orvos számolt be; ezen jelentés adataira lapunk legközelebbi számában még visszatérünk. A lemondott ügyvezető elnököt egy négytagú küldöttség kérte fel, hogy állását továbbra is az eddigi ügybuzgalommal és ügyszeretettel ellássa, mire az vállalkozott is. Elhatározta még, hogy állami segélyképen a miniszteriumtól kvarclámpát kér az egyesület, mire a közgyűlés véget ért.

— Farsangi estély. *Dús* Ilona övönő febr. 19-én a ref. ovoda javára, a lévai ref. egyház iskolájának nagyterében szépen sikerült jótékonycélu műsoros estélyt rendezett, melynek szép és magas nivón álló műsorában nagy élvezetet talált a megjelent közönség. A programot *Dús* Ilona szellemes felolvasása nyitotta meg egy napi sétajáról, a melyen egy csomó szebbnél-szebb népdalt kötött bokretába, amellyel nagy sikert aratott. Igen kedvesen adta elő *Szabó* Etelka Benedek Eleknek *Fiam lakodalmára* című monológját dr. *Boleman* Jánosné ur-asszony műdalokat és népdalokat énekelte. Erről az oldalról még nem is ismertük.

Szép, csengő hangja már maga predisztnálja az énekre. Az előadás pedig közvetlen, megragadó. Nem csak koita szerint pontos az éneke, de előadásának szívhez szóló ereje az, amely megragadja a halgatót. S ha ehhez hozzávesszük az ő saját diskret zongorakiséretét, elképzelhetjük, hogy mily zajos elismerés üdvözölte, mikor enekét befejezte *Krajtsik* Jenőné urasszony egy jó ízű humorral megirt szatírát olvasott fel. Általános derűség és taps koronairta előadását. Végül a *Jón a kérő* című pompás kis vígjátékot adták elő: *Koncz* Gizi, *Vida* Manca, *Bató* Irénke, *Gutrai* Lenke, *Hornyák* Aranka, *Váci* István és *Szabó* János. Szép és összevágó játékuért, ügyes előadásuáért általános elismerésben részesültek. A következő est március 12-én lesz ugyancsak a ref. iskola tanácstermében.

— Esperantó tanfolyam. E hó közepén esperanto nyelvtanfolyam veszi kezdetét városunkban szlovák és magyar nyelven. A tanfolyam tartama másfél hónap. Mindazok, akiket a nyelv érdekel és a tanfolyamon részt óhajtanak venni, jelentkezzenek Nyitrai és Tsa könyvkereskedésében. A tanfolyamot szlovák nyelven *Huacsi* Ferenc reálgimn. tanár az U. E. A. (Universala Esperanto Asocio) vicedelegáltja; magyar nyelven *Barta* Mor, az U. E. A. delegáltja vezeti. A tanfolyam e hó 10-én kezdődik és az esti órákban lesz megtartva a gimnáziumban. A tanfolyam teljesen díjtalan!

— Házasság. Február 20-án Párisban a St. Madeleine templomban esküdtött örök hűségét Gerdovesáki Ernő Kelemen a párisi magyar kir. követség titkára bajos arájának *Murko* Margitnak a párisi osztrák követség titkárnőjének. A völgyen részéről tanu volt az osztrák követ báró *Eichhoff*, a menyasszony részéről *Praznovszky* a párisi magyar követ. Az esküvő után a fiatal pár tiszteletre báró *Eichhoff* adott lakodalmi ebédet, *Murko* Margit Barsból való. Aranyosmaróton született, iskoláit Besztercebányán végezte s azután francia iskolában tanult. A bécsi egyetemen kiváló eredménnyel levizsgázva, a külügyminiszteriumban vállalt állást s az osztrák békelegációval Párisba került, ahol a békekötés után a követségnél titkári állással bízták meg. Az ifjú pár Hamburgban telepedik le, hol Gerdovesáki Ernő Kelemen a magyar kir. konzulátus vezetője lesz. A fiatal asszony szülei szomszédságukban *Ujbányan* laknak, kiket e családi örök emlékmából jó barátai és ismerősei minden oldalról elhalmoztak szerencse kívánataikkal. Az a szép carriere, amit *Murko* Margit urhölgy elért, példaképt lebeghet a mi leányaink előtt, hogy szorgalommal, törekvéssel és ambícióval nők is szép pozíciók nyerhetnek el.

— A sportklub álarcos bálja e hó 25-én zajlott le a vígadóban, a legnagyobb siker jegyében. Már a bejárat előtt hatalmas néptömeg fogadta az érkezőket, akik közül egy-egy jól sikerült, vagy feltűnő maszkot hatalmas éjlen riadalommal fogadtak. De még is érdemeltek, mert gyönyörű kép volt az, amit a terembe egyszerre bevonuló álarcos lemezek csináltak. Volt itt mindenféle alak: *Pierro*, *Pieretti*, *Herlekin*, *Japán*, *kinai*, *török*, *magyar*, *német*, tót és még Isten tudja mifele nácó. Megtestesített gondolatok, valóságá vált érzések, úgy hogy mint a kaleidoskopban forgó csillagok, szinte elkápráztatták a közönséget. Persze mind ez nem esett meg tréfa nélkül, mert sok álarc alatt más rejtőzött, nem az a kit gondoltak. A szüőra után, mikor kiderült a valóság, volt azután kacagás. A zenét *Kolompár* Lajos érsekujárú bandája szolgáltatta. *Kolompár* a komáromi magyar bucsua a cigánykirály nevet nyerte. Szépen és művésziesen játszik, talp alá is kiváló és sok szép bankót kimuszikált a zsebekből. Azonban úgy vagyunk vele, hogy akit így szarnyára kap a hir, attól mindig többet vár a felcsigázott képelet. Nekünk az a véleményünk, hogy a leányaink nem kell soha semmiért a szomszédba menni. Hogy milyen mulatság volt, mi sem bizonyítja jobban, hogy még másnap délelőtt is hangos volt a vígado.

— Dollár eredménye. Dollár nagyban 55'37, kicsiben 54'87.

— **A csizmadiából** már évtizedek óta nem sikerült oly jól, mint a ma egy hete tartott műkedvelő előadás. A zsufo-lásig megtelet teremben a legvidámabb hangulat uralkodott s kedélyes beszélgetés közben várták a függöny felgördülését. Kissé jó lévai szokás szerint későn kezdtek az előadást, de azért annak szépsége kárpótolta a közönséget a késedelemért. Gécziné a *Sárdi ház* című népszínművet adták elő, amely igen nagy hatást tett a jelenlévőkre. Kovács István mint rendező is kitelt magáért, gyönyörűen dekorálta a színpadot s az előadás a legapróbb részletekig pontosan összevágott; de mint szereplő is első rangú tehetségnek bizonyult. Ő játszotta Sárdi Tamást, a dráma hőstét megrázó lelki erővel. A közönség a nyílt színen megtapsolta. *Sztruhár* Irénke (Erzsike) kedves játéka, szép szerepét még bájosabbá tette. A dráma hősnőjét Balla Irén színésznő *Randik* Annuska alakította. Terjedelmes, színes hangja, bátor fellépése szinte pre-disztinálják őt a drámára. Ő is nagy sikert aratott. Egyszerű természetes játékuért a Komáromi pár szerepében Nagy Béla és *Csikkel* Margit érdemeinek elismerést *Boób* Mariska (Mariska) az énekes szerepben tűnt ki. Hangja mély, szép csengő, kifejező; első fellépése még tartózkodó, de egy két gyakorlat s hangja hatalmas erővel fog felcsendülni a teremben. *Duska* Géza Bert szerepéből egy igen derék, rokonszenves fiút csinált. Az intrikus Garami jegyző szerepét *Klincok* Gyula adta elfogulatlan feszülettel séggel. Törli metszett őj alakok voltak a színészek és színésznők: *Sztruhár* Béla, *Kronka* Sándor, *Mátéfi* Béla, *Tóth* Nándor, *Horváth* Imre, *Boldis* Béla, *Tóth* Lenke, *Bélik* József és *Polák* Mariska. Különösen feltűnt *Horváth* Imre kiváló humorával és pompás maszkiájával *Uhlárik* Sándor és *Vörös* Mariska a postamester és felesége szerepét kreálták ügyesen Patyi Vera komikus figuráját egy bajos kislány, *Bártfai* Mancsi alakította nagyon kedvesen *Kosztolányi* József két szerepet is vállalt s mindkettőben eredeti tehetséget mutatott. *Giöck* Mór szerepében tipikus falusi zsidó volt. Istók Lenci szerepében nem csak a Mariskát, de a közönséget is meghódította. *Szarka* Gyula Miska szolgát adta természetes hűséggel. *Mihályka* Ilonka pedig Juicsa szerepét, helyes kis fruska volt, ki igen ügyesen mozog a színpadon. Természetesen volt taps és kihívás bőven. Azután tánc volt reggelig. Céhmaster uram, az atyamester és a többi céhbéli előjáró társaival meglehetősen mosolyogtak, mert a siker felülmúlt minden várakozást. No de ebben a sugónak *Bozóky* Gyulának is kitünő része volt, akire bár nem nagy szükség volt, de feladatát nagy gondtal s körültekintéssel végezte.

— **Értékesomag-forgalom Németországgal.** A banksá-bystricai kereskedelmi és iparkamara közli, hogy f. év március 1-én megnyílik a postai értékesomag-forgalom Németországgal.

— **A Lubinszky gyerekek művész előadása.** A máris nagy népszerűségnek örvendő *Lubinszky* gyerekek, akik művészi produkcióikkal legutóbb Pozsonyban, Komáromban, Érsekújváron és Léván is szenzációs sikert arattak és felejtethetetlen órákat szereztek egy a gyermekeknek mint a felnőtteknek, ma *vasárnap délután 3 óra*kor a városi színházban egy bucsu előadást tartanak mérsékelt helyárrakkal. A rendezőség ez uton is felhívja a közönség figyelmét erre a bucsu előadásra. Aki még nem látta *Lubinszky* gyerekek előadását, okvetlenül nézze meg, mert ennél bájosabbat még elképzelni sem lehet. Jegyek 5—25 K. ig a színházi pénztárnál válthatók.

— **Haláleset.** *Osztrider* György volt lévai kertész, a kinek telkein épült az új-Honvéd-utca, mint részvétellel értesülünk f. évi febr. hó 11-én a Jüozsólavárhoz tartozó temesmegyei Nagy-Szedistye községben 67 éves korában rövid szenvedés után elhunyt. Ugyanott temették el nagy részvétellel e hó 15-én. Halálát neje szüli. *Bukovics* Emma két fia *Dozso* és *György* s leánya *Irén Zirkelbach* Ferenc oroszai cukorgyári tisztviselő neje grászolják. Nyugodjék békében!

— **A mozi.** Több helyről értesülünk, s általában panasza van a mozi ellen amennyiben a terem nincs fűtve s a közönség kabát dacára is fázik. Azután más darabot adnak a reklámozottak helyett. Harmadszor oly tul gyorsan kezelik a gépet, úgy hogy a közönség a nézésbe szinte belefárad s még se érti a darabot mert a feliratokból egy szót se képes elolvasni. Reméljük, a mozgó tulajdonosától, hogy ezeket a panaszokat méltányolni fogja. A zongorakisasszony díjat inkább a fűtésre fordíthatnak. (Bkdt)

— **Az utólag kivetett adók levonása a vagyondézsmanál.** A banksá-bystricai kereskedelmi és iparkamara figyelmezteti az érdekelteket, hogy a pénzügyminiszterium megegedte az utólag kivetett vagy helyesbített adóknak a vagyondézsmanal alapból való levonását.

— **Eszküvő.** *Holeczka* József Besaba és *Weigert* Karolin Léva febr. hó 23-án házasságot kötöttek.

— **A polgárbál** fejezte be a lévai ideai farsangot, amely méltóan sorakozott a régi hirvev toronyóra bálhoz. A lévai gazdák színe-java rendezte ezt a mulatságot, élén a ref. egyház előjáróival. A városi vígadó nagyterme teljesen megtelt s mikor *Sárai* és *Bartos* zenekara rázendítette a vékonydeszka koritást, a legnagyobb élénkség és jó kedv uralkodott a teremben, még a cigánybíró uram is táncba ugrott és összeverte a bokáját. A mulatság a hajnali órákig tartott s mint értesülünk a ref. templom harangalapjának is szépen jövedelmezett.

— **Műkedvelő előadás.** A nagypeszei műkedvelő ifjuság 1922. febr. 25-én a ref. iskolateremben — az iskolaszék engedélyével — színelőadással kapcsolatos farsangi mulatságot rendezett. Előadták *Végh* István által írt „*Kardos menyecske és Pistyi házassodik*” című színművei, valamint a *Feljebb lépés* dialógiát. Az ifjuság előkészítését *Saiga* Jolán urleány végezte, s oly sikeresen betanította őket, hogy általános elismerést nyert. Az ifjak pedig úgy adták elő, hogy mindnyájukat taps viharban részesítették, de különösen jól adta szerepét *Füzel* Etel „*Kardos menyecske*”. Ennek férje *Balla* Kálmán, továbbá *Molnár* Géza mint városi bíró. A „*Pistyi házassodik*” darabban pedig *Sipos* Dezső mint Tamás gazda oly élethűen adta szerepét, mint egy valódi színész. Megemlítendő a „*Feljebb lépésben*” mint jegyző, szinte *Sipos* Dezső szerepelt, kishíróként pedig a színészek született *Balla* K.

— **Nagy tiltakozó tanítógyűlés Zeonán.** Febr. hó 16-án Hauskó nemzetgyűlési képviselő felhívására Szlovenszko ösztantitósága nemzetiségi és iskolajellegű külbülség nélküli demonstrációs gyűlést tartott a tanítók fizetését leszállító törvényjavaslat ellen. A barsamegyei tanítók képviselőleiben *Dinnyés* Károly megyei elnök és *Járdánházy* József egyesületi jegyző jelentek meg. A demonstrációnak meglett a hatása, amennyiben a kormány a fizetésleszállítást azonnal beszüntette, sőt a levont fizetést a tanítók visszakapják. Sajnos, hogy még a mai világban is előfordulhat, hogy a tanítókat nemcsak anyagilag hanem erkölcsileg is sérelem értheti.

— **Közigazgatási határozat.** A prágai közigazgatási bíróság elvi jelentőségű határozatot hozott, mely szerint a városok jövőben letelepedési díjat nem szedhetnek.

— **Léva város és vidéki szállodások, vendéglősök- és kocsmárosok** ipartársulata f. hó 23-án d. e. 10 órakor a Vígadó teremben tartott rendezés évi közgyűlését a lemondott elnök *Fertikó* József szállodások helyébe *Stránsky* Benhard szállodás választott meg elnökül, aki az ipartársulat tagjainak bármikor szolgál felvilágosításokkal.

— **Az adók állami kezelése.** Illetékes forrásból származó értesüléstünk szerint a szlovenszko községi és városi adóhivatalok kezelését az állam valószínűleg már ez év július havában veszi át. A községi jegyzők az átvétel után is adókezelői minőségben fognak működni, bár az a tendencia áll fen, hogy bizonyos időponton tul csak állami közegek végezzék el az adókezelési munkákat.

— **„Katóka Örmesterné” Kiskálnán.** A pálya díjjal kitüntetett és Rimaszombat városából hódító útjára indult népszínmű, Nagy Dénes „*Katóka Örmesterné*”-je eljutott Kiskálnára is. A község ifjusága f. év febr. hó 12-én adta elő ezt a kedves darabot a ref. iskola terében. Az előadásra a község és a környék lakossága oly nagy számban jött össze, hogy egymásután kétszer kellett azt leadni. A 11-én este megtartott főpróbán is, mely rendezés előadás számba ment szintén nagy közönség volt együtt. A közönség érdeklődése nem volt hiábavaló; a szereplők kivétel nélkül mindnyájan derekasan megállták helyüket; egymással szinte nemes versenyre kelve, azon igyekeztek, hogy a siker teljes legyen. Ezt el is érték; műkedvelőtől többet kívánni nem lehet. Sok-sok dicséretben volt részük; megis érdemeltek — A legnagyobb dicséret és elismerés azonban *Szobi* Dénes ref. kántortanítót illeti, ki a darabot betanította és az előadást oly lelkes buzgósággal rendezte. — Az előadás a ref. egyház templomának beszerzendő harangja javára is közel egyezer koronát jövedelmezett. — Szereplők voltak: *Szűcs* Dezső, *Pécsi* István, *Patay* Vilmos, *Jakab* János, *Peterke* Lajos, *Csornák* István, *Mészáros* Árpád, *Benda* Ambrús, *Várady* Mihály, *Hamar* István, *Pálinskák* Lajos, *Kaszás* István, *Hamar* Pál, *Kaszás* József, *Szűcs* Lajos, *Moravec* Sándor, *Mihálka* Kálmán és *Moravec* Kálmán legények; *Veres* Ilona, *Peterke* Ilona, *Hamar* Ilona, *Varga* Jolán, *Szűcs* Matid, *Molnár* Gizella, *Peterke* Vilma, *Pálinskák* Rozália, *Szűcs* Jolán, *Varga* Berta, *Cimer* Jolán és *Molnár* Neszti leányok.

— **Sorozás.** A folyó évi állításköteles évfolyamok 1900, 1901, és 1902. Azon 1898 és 1899-ben született egyének, akik eddig bármily oknál fogva sorozási kötelezettségnek nem tettek eleget, szintén kötelesek az 1922. évi sorozáson megjelenni. Azon 1902, 1901, és 1900 évfolyambeli, akik vagy önkéntes belépés folytán, vagy pedig rendes sorozás útján lettek a csl. haderő tagjai, de a katolai szolgálatra való alkalmatlanságuk miatt a haderőből 1921. március hó 15-től lettek elbocsátva, újból állítás kötelesek. A sorozó-bizottság előtti személyes megjelenés alól csak a következő személyek vannak felmentve: 1.) Rókkantak, akiknek járulékos élvezési joguk el van ismerve. 2.) Azok akik vizsgálati-, büntető- vagy javító fogságban vannak, vagy büntetett miatt vannak letartóztatva. 3.) Azon egyének, akiknek az alkalmatlanság külsőleg nyilvánvan. Ilyenek: a) kéz vagy láb nélküliek, b) vakok, c) hülyék, d) süketnémák, e) olyan egyének, akik bírói uton lettek elmebetegség vagy gyönge elméség miatt gondnokság alá helyezve. Az összes állítás köteles egyén, a meghatározott napon reggel 7 órakor, rendes és tiszta állapotban köteles a sorozó helyiségben megjelenni. Az állításköteleseknek lakóhelyük kerületében (járásban), kell a sorozáshoz jelentkezniük. Azok akik nem a saját illetékes járásukban mennek sorozásra, kérvényt nyújtanak be, 14 nappal a sorozást megelőzőleg, azon közigazgatási hatósághoz, ahol magukat soroztatni akarják. Kérvények a tényleges szolgálat elhagyására vonatkozólag, az illetékes közigazgatási hivatalban a sorozás előtt, vagy pedig legkésőbb a sorozó bizottságnak nyújtandók be; megjegyzendő, hogy ezen elhagyásnak nem rövidíti meg a katonai szolgálat idejét és annak aki ezen elhagyást megkapta, éppen oly sokáig kell szolgálnia, mint annak, aki a katonai tényleges szolgálatát az évben kezdi meg. Megjegyzendő, hogy az állításkötelezettségnek nem teljesítése, a védtörvény értelmében büntetettik. A sorozásnál felmerülő utiköltséget, a sorozandó fél tartozik megfizetni. A községi bírák kötelesek a sorozandókat a bizottság elé vezetni, ezenkívül a sorozásra vonatkozó hirdetményt kifüggeszteni és más szokott módon ezt a felek tudtára adni.

— **Vasuti forgalmi hírek.** A cseh-szlovák állam vasutak pozsonyi igazgatósága közli: F. hó 20-tól kezdve a Pozsony—Párkány-Nána közötti vonalon ismét közlekednek a 826. és 825. számú vonatok.

Értesítés. A Bars megyei Gazdasági Egyesület igen tisztelt tagjainak: A „DUNA” általános biztosító részvénytársaság közli a gazdasági egyesület igen t. tagjaival, hogy mint ilyeneknek épület-biztosításoknál 20 százalék, gabona és takarmány biztosításoknál pedig 10 százalék kedvezményt nyújt, tekintet nélkül a társaság által egyébiránt nyújtott nagy kedvezményekre. Bővebb felvilágosítással szolgál a levelei főképviselet, RONAI LIPÓT főképviselet Leveicén. Honvéd utca 2 sz. Telefon: 60

„UJ-AURÓRA”

Mipsz almanach az 1922. évről

Szerkesztők: Dobai János dr. és Somoskeőy István.

Százéves fordulóját ünnepeljék Kisfaludi Károly korszakos hatású Auróraja megjelenésének. A régi nemzeti tradíciókat akarja újból feleleveníteni a Mipsz, a már közismert műkedvelő baráti kör Uj-Auróra című évkönyvének kiadásával. A dícsőmultu nemzeti kultúra felkarolára érdekében megindult, tisztán erkölcsi nemes vállalkozás testet fog ölteni e minden ízében magyar szellemű almanachban. A művészet eszközeivel fog rámutatni az évezredes igazságok erkölcsi erejére, s határozott irányban jelöli meg azt a küzdelmes utat, melyen a mai nehéz időkben nemzeti kulturánk megmentése érdekében haladnunk kell.

A már nyomdai munkában levő évkönyv a következő tartalommal fog megjelenni:

Ajánlás. — Diszitott naptár. — Dobai János dr.: Előszó. — Balogh Elemér, ref. püspök: Beköszöntő — Dobai János dr.: Emlékezés Kisfaludi Károlyról. — Polner Ödön dr.: A kisebbség jogai. (Tanulmány) — Szeredai-Gruber Károly: Kendi Zsuzsanna cipellője (Ballada). — Pesthy Pál dr.: A magyar tánc. — Jankovics Marcell dr.: Séta a régi Pozsonyban. — Orpheus: A mi legdrágább kincsünk. — Kumlik Emil dr.: A szlovenszkoí magyarság kulturális feladatai. — Fischer-Colbrie Agoston dr., megyés püspök: A kassai dóm. — Keresék János dr.: Szent asszonyok a Golgotán (Költemény). — Aixinger László dr.: Maria (Elbeszélés) — Gosztonyi Nándor: A magyar népdal lelke. — Borka Géza: Bús regős ének. — Kiss Gabriella: A csodafüla. (Mese). — Alapi Gyula dr.: Magyar muzeális kincseink. — László Angela: Ősz. (Költemény). — Sonti László: Lukács és Péter. (Elbeszélés). — Bográn Cecil dr.: Az íróttól az olvasóig. (Irodalmi lélekrész) — Tamás Lajos: Isteniélet. Szeretet. (Költemény). — Sziklay Ferenc dr.: A szlovenszkoí magyar színeszet. (Ébresztő). — Keresék János: A bűvös kut. (Dalos mesejáték). — Szelényi Ödön dr.: Magyar népszokások. — Simon Mihály: Mezei bokréta. (Versek). — Floch István: Virágos kert vala... (Az ifjúsághoz). — Fauszt Ovidius dr.: Pozsony képzőművészeti nevezetességei. — Walentiny Dezső: Magyar sors. A himzés poéziséről. (Költemények) — Reinel János dr.: Sajtóirodalomunk legújabb korszaka. — Ötvedi László: Levelek. (Költemény). — Somoskeőy István: Annales. — Orpheus: A legendás dalnok. — Szilágyi János: Petőfi jubileum. — Petőfi ismeretlen levele Közteszi: Id. Samarjay Emil dr. — Szeredai Gruber Károly: Irma. Új föld. (Költemények). — Tóth Ferenc: Dante és a világbéke eszméje. (Tanulmány). — Dobai János dr.: Riedl Frigyes. (Emlékezés.)

Felhívunk a szent és kulturális ügy támogatására minden magyart. A mű tizenöt iv terjedelmű lesz. Egyszerű példány ára 30, a díszpéldányé 100 korona. Az előfizetések a Pozsonyi Iparbank, Ventur-utca 13. I. címére, a Mipsz-Almanach folyószámlája javára küldendők.

Gyászköszönet nyilvánítás.

Családunk jó barátai és ismerősei, kik felejtethetetlen jó férjem, illetve atyám végzettségére alkalmával megjelentek és részvétükkel enyhíteni igyekeztek mély fájdalmunkat, fogadják ez uton leghálásabb köszönetünket.

Özv. Weisz Józsefné,

Weisz Ignác.

Levice város polgármesterétől.

996 — 1922. szám

Köszönet nyilvánítás.

Pollák Vilmos és fia leveicói épületfa kereskedők cégük 50 éves fennállása alkalmából 500 koronát küldtek czimemre Levice r. t. város szegény alapja javára, mely adományért ezton mondok köszönetet a nemesen gondolkodó adományozóknak.

Levice, 1922. február 23.

Dr. Zoótak

metanosta.

Köszönet nyilvánítás.

Mindazon hölgyeknek és uraknak kik a „Ciszmadia ipartársulat” febr. 26-án rendezett táncmulatságát szereplésükkel, közreműködésükkel és felülfizetésükkel, ezen szép erkölcsi és anyagi sikerre emelték a társulat elnöksége hálás köszönetét fejezi ki.

Levice, 1922. március 3.

Boóó József

elnök.

Nyilvános köszönet.

Nagyszallós és vidéke ipartársulat 1922. február hó 19-én tartott mulatsága alkalmával befolyt felülfizetések összege 498 kor.

A felülfizetőknek hálás köszönetét ezton fejezi ki az ipartársulat

vigalmi bizottsága.

Köszönet nyilvánítás.

Az Árvaházat fenntartó „Lévai Nőegylet” a következő adományokat vette:

Borcsányi Béláné urasszony 40 K, Szent Ivány Endréné urasszony 50 K, Bercezzly Miklósné urasszony 50 K, idb. Adler Géza ur 25 K, Belcsák Lászlóné urasszony 15 K, Friedmann Márk ur 3 kg. vaj, Bartos Edéné urasszony 5 pár cipő, Méder Ferencné urasszony 1 drb. nyul. Vojnarovszky Gyuláné urasszony sütemény, Oroszka ifjuság 50 K, N. N 1 drb. palatábla, 25 drb. lüzet, 1 imakönyv 1 drb. tolltartó, 7 drb. táska, 1 doboz palavessző, N. N. 1 kg zsír, Holly Gyula járásbíró ur több büntető ügyből kifolyólag 150 kor.

Fogadják a nemesszívú adakozók jótékonyágukért az árvák nevében hálás köszönetünket.

Árvay Józsefné,

elnök.

Köszönet nyilvánítás.

Özv. Frommer Ignácné urasszony férjének és Buchinger Miksáné urasszony atyjának elhunytja alkalmából 100—100 azaz egyszáz—egyszáz koronát adományoztak az Erzsébet Filléregylet javára.

Fogadják a nemeslelkű adományozók egyletünk hálás köszönetét.

Liebermann Jakabné

egyleti elnök

Köszönet nyilvánítás.

Frommer Ignácné urnó, Léva 200 K, küldött férje elhunytja alkalmából a lévai izr. nőegyletnek. Pollák Vilmos és Fia cég az üzlet fennállásának 50 évfordulója alkalmából 500 koronát küldött a lévai izr. nőegyletnek.

Pollák Vilmos és Fia cég az üzlet 50 éves fennállása alkalmából 500 K, Frommer Ignácné férje elhunytja alkalmából 200 K, Buchinger Miksáné atyja elhunytja alkalmából 100 K. Összesen: 800 K-t küldtek a lévai izr. nőegyletnek.

Fogadják a nemeslelkű adakozók az egylet leghálásabb köszönetét.

Dr. Priszner Gyuláné

elnök.

Jótékonyaság.

Braun Adolf ur két ürmeter hasábfát, Blumenfeld Ármín ur pedig két métermássa aprított tűzfát adományozott a tüdőbeteg-gondozó intézetnek, melyet szegénysorsu betegeink közt szétosztottuk.

A lévai kereskedelmi alkalmazottak folyó év február 4-én tartott estélyük tiszta jövedelmét 1087 K, 40 fillért a tüdőbeteg-gondozó intézetnek juttatták. Fogadják mindannyian gondozottaink nevében is intézetünk hálás köszönetét és elismerését.

Györgyi Lajos ur 50 K-t adományozott, munkásai pedig 84 koronát gyűjtöttek a tüdőbeteg-gondozó intézetnek. Fogadják mindnyájan intézetünk hálás köszönetét.

Egy magát megnevezni nem akaró jólelkű adakozó 50 koronát adományozott a tüdőbeteg gondozó intézetnek, mit ezennel hálás köszönettel elismerünk.

Levice, 1922. február 28.

Dr. Frommer Ignácz.

Az anyakönyvi hivatal bejegyzése.

1922. évi február hó 26-tól — március hó 5-ig.

Születés.

Sóder Ferencz Matejka Mária fíu Ferencz, Jozsef. — Veverka Jozsef Vömácska Antonia fíu Jozsef. — Herman Julianna fíu András. — Póka István Menyovszky Zsuzsanna fíu László. — Petrács Gervázs Szkala Julianna leány Margit — Kuszi Mihály Matulányi Jolán leány Jolán, Erzsébet. — Fülöp Béla Herczföld Helin leány Lili, Márta.

Házasság.

Hollós Rezsó Burger Margit izr.

Halálozás.

János Kupcsik 26 éves Tüdővész — özv. Kohn Jakab 83 éves Szívszélhűdés. — Jamrich Lukács 20 éves Hasihagymáz. — Pólya Béla 17 éves Tüdőgümökör. — Bungyi Andrásné Mráz Mária 35 éves Hasihagymáz.

Hivatalos közlemények.

Cislo: 1644—1921.

Rendőrhatalósági rendelet.

Tüdővész elleni védekezés szempontjából a következőket rendelem el:

1) Födetlen világítószerszámmal jární, valamint dohányozni a szerűkőn, padláson, szóval olyan helyeken, ahol gyűlékony anyagok vannak tilos.

2) Széna és szalmakazlak csak a község utolsó házától számított 500 méternél nagyobb távolságban állíthatók fel

3) Tüzőri létrák minden háznál rendben és készenlétben tartandók.

4) Minden házbán, hol kut nincsen, egy tartályban legalább annyi mennyiségű víz tartandó, hogy az első oltási szükségletet kielégítse.

5) Lakóházak padlásein gyűlékony anyagok (széna, szalma, stb) tartása, elhelyezése a legszigorubbán tilva van.

6) Minden polgár köteles tüdővész esetén az oltásnál közreműködni s a hatóság felszólítására az oltáshoz szükséges eszközöket rendelkezésre bocsátani.

Felhívom a város közönséget, hogy ezen rendelkezésemet mindenkor a legpontosabban és lelkiismeretesen tartsa be s arról, hogy intézkedéseim foganatosítottak-e, a tüzrendészeti bejárás alkalmával fogok meggyőződni.

Minden ezen rendeletem ellen történt eszékmeny vagy mulasztást az 1879. évi XXXI. t. cz. 109. 110. 111. 112. §. és az 1879. évi XL. t. cz. 141. és 142. §. alapján fogok megtorolni

Levice, 1922. márczius 4-én.

Lehotzky

rendőrkapitány.

Cislo: 1643—1922.

Figyelmetetés.

Tudomásomra jutott sőt magam is tapasztaltam, hogy a város közönsége rendőri közbiztonsági s egyéb nyomozási ügyekben a rendőrkapitány megkerülésével a rendőrség valamely tagját bizza meg.

Amidőn kijelentem, hogy a város közönségének ezen eljárása a rendőrség fegyelmezettségére fölülte káros hatással van, figyelmeztetem a közönséget, hogy az ily eljárástól tartózkodjék s ügyeit a rendőrkapitány hivatalában vétesse fel.

Levice, 1922. márczius 4-én.

Lehotzky

rendőrkapitány.

Cislo: 1345-1922.

Tájékoztató az influenzáról.

Az utóbbi időben igen gyakori az influenza esetek a tarsadalom minden rétegében. A betegség esetek nem mindig könnyű, hanem igen gyakran súlyos lefolyásúak. Egyiknél, tüdőgyulladás, agyvelőgyulladás vagy pedig periférikus idegbántalomra fejlődik.

A betegség igen ragályos a betegeknek az egészséges emberekkel való érintkezés által nagyon gyorsan terjed. A betegek nyálka a bacilusokkal teljes és beszéd, köhögés, tüszentes és ásitás közben nagyon könnyen száll át az egészséges emberekre. Ti-záltalán kezek érintése által is könnyen átvihető a betegség. Továbbá a beteg által fertőzött ruha, edény- és élelmiszerek is átveszik a betegséget.

A betegség elkerülése végett a következő óvintézkedéseket rendelem el:

1) Ugy szabadban, mint zárt helyiségben földre köpni tilos, való czélra köpőcseze és zsebkendő használható. A köpőcédények 5 % os lysol vagy odorit oldattal tisztítandók (5 rész, 100 rész vízhez).

2) Köhögés vagy tüszentes közben akár otthon, akár nyilvános helyen a zsebkendőt a száj elé kell tartani.

3) A használt zsebkendőt meleg vízben, lug és szappan hozzáadásával kell kimosni és masnak nem szabad kölcsön adni.

4) A beteghez a betegség egész tartama alatt látogatókat, rokonokat vagy a család más tagjait az apoló egyéneken kívül nem szabad beengedni. Gyógyintézetekben betegeket látogatni tilos.

5) A beteg ruha és ágyneműjét gyakorta kell fertőtleníteni. A beteg által használt edényeket más ne használja addig, míg forró vízzel alaposan megtisztítva nincs.

6) A meggyógyult betegek nyilvános helyre ne menjenek addig, míg köhögnek és nyálkásan lélegzenek.

7) Mellőzni kell a kézcsokokat és az anyira szokássá vált csokolódzást!

8) A lakószobákat mindennap szellőztessék és mérsékelt melegen tartassák.

9) A padlót és talajt gyakorta kell fölmosni és a tárgyakra rakodott port gondosan kell letörölni.

10) Vendéglőkben, kaveházakban mindig tiszta evőeszközök kell kérni és figyelemmel kell lenni arra, hogy a pohár az ital betöltése előtt gondosan ki legyen tisztítva.

11) A test és különösen a kezek tisztántartására nagy gondot kell fordítani és a kezeket napjában többször kell megmosni. Tanácsos a kezeket 5 %-os odorittal vagy lysollal mosni (5 rész 100 rész vízhez).

12) A szájt és orrnyílást tisztántartására különös gondot kell fordítani.

13) Influenzában való megbetegedés esetén mindig orvosi segílyt kell igénybe venni.

Az influenzának szerummal való gyógyítását csak orvosi tanácsra szabad eszközölni.

Levice, 1922. február 28-án.

Lehotky

rendőrkapitány.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Minden szó egyszeri hirdetése 40 fillér czimszó- valamint minden vastagbűt betűből szedett szó hatvan fillér. — A legkisebb hirdetés ára négy korona. — Levellel tudakozásokra pontosan válaszolunk, kérjük azonban a szükséges postabélyeget.

Elevátorokat, gözcsepőgépekhez és kisebb fajta motorokhoz is szállít: DRÓZDY gépgyár, Parkány.

Egy zongora sürgősen és olcsón eladó. Csorba Győző rk. iskola.

Bluzok és kendők kötését elvállalom. Léva, Széchenyi-utca 13.

Melyik jómódú leány menne feleségül fiatal katolikus földbirto-koshoz? Vallás mellékes. Ajánlatok Ács Bódoghoz Levice küldendők.

Uriház 5 szoba, mellékhelyiségekkel vasutállomás melletti magyar községben eladó. — Érdeklődők forduljanak Ács Bódoghoz Levice. Ugyanott antik szek- rények eladók.

Gözcsepőgarnitúrák előnyös feltéte- lek mellett beszerezhetők, használt gépekkel cseréltetletet köt DRÓZDY gépgyár, Parkány.

Mozgósítás. Mindenki 18—45 szá- mig, kinek cipő vagy bakancsa van szüksége, jelentkezéék SCHÄFFER SÁNDOR cipő áruházában, mert 50 Kc. olcsóbban kapható páronként, mint eddig.

Egy csépőgarnitúra 6 HP. teljes felszereléssel és egy 4 HP gözkazán jutá- nyos áron eladók. STOSZEL MIHÁLY Grm- Szent-Benedek.

Egy üzlethelyiség azonnal kiadó. Bővebbet Mészárosu. 2.

Zongora eladó. CSEPÁNY ELEMÉR- NÉNÉL, Leván, Teleky u. 16

Eladó Leván, Kohary utca 48. sz alatt 1215 □-öl területben a „Tivoli” vendéglő. — Bővebbet AMSTETTER IMRÉ- NÉL, Léva.

Eredeti Singer varrógépek ismét jutányos részlet- ézetések mellett kapható és megrendelhető WELVART HENRIKNÉL Léva, Kazinczy u. 1. I. em. (Kiaín haz).

Egy jó karban levő **kerékpár** meg- vételre kerestetik. BÁZLIK VILMOS Vasut utca 9.

Nagy udvari szoba és konyha butorozva kiadó. Cim a kiadóban.

Singer varrógép, rövid zongora olcsón eladó. HAVAS Ladany u. 27.

Eladó ház Leván, nyitott üzlettel. Beköltözhető. — Cim a kiadóban.

Kitanult varró elmegy házakhoz varrni, húsz korona napidij és az uti költsé- gek megfizetésével. Cim a kiadóba.

Tavaszi női divat igényeinek megfelelő, 6 heti praktizálás után visszatérve mint ed- dig, ugy azutan is minden igyekezetemmel azon leszek, hogy a hölgyközönség megele- gedését továbbra is megnyerjem. Magamat szives pártfogásba ajánlva **Knapp Mariska.**

Nagy bérház forgalmas utcában eladó Léva. Egy modern lakás és gyümölcsöskert azonnal átvehető. A lakás üzlethelyiségnek is alkalm- as. Felvilágosítást ad: Dr. KOLPASZKYNÉ Léva, Teleky u. 16.

Eladó takarmány. Takarmány repa, szálas lucerna és száma eladó. Bovebb értesítést ad a BARS kiadóhivatala.

Egy hold Szentjánospusztán tóheres nemes gyümölcsfákkal eladó Bővöbhat Rét u. 2.

Tanonc jobb hazból való fu tanu- lónak feleltetik TAKACS & ENGEL cégnél. Levice

Két üzlet vagy iroda helyiség kiadó. BÁTHY u. 20. sz alatt.

1 hold szőlő az alsó Urbanba hajlek- kal együtt eladó Bővebb felvi- lagosítást ÖRDÖG MATYÁSNAI Botka u. 11.

Bányakavics kapható minden- nemű építkezési célra HOLLÓS mérnoki, házasságközvetítési, ingó ingatlan adás-veteli irodájában.

Eladó ház. Eötvös utca 11. számú ház eladó.

Gepék, szerszámok, szekerak és egyéb gazdasági felszerelés eladók SZEGVÁRI PÁLNÁL FELSZŐZSEBEREN.

Eladó földek. Varslatt szántó 1575 □ öl, Kereszt- hegyen 856 □ öl, Czigánka 1500 □ öl, Zugó 150 □ öl. Bővebbet: Levice-Léva Kainai-utca 11

Ujonnan felépült ház szabad kézből eladó. Csepregi-utca 12

Eladó Botka u. 26. számú ház nagy udvarral és kerttel. Bővebbet Szepesy-u 5.

Ház és szőlő eiköltözés miatt eladó Azonnal kiköltözhető DAMJANICH utca 21. Ugyanott butorok is eladók

Paplankészítés. Tudomására adom a nagyré- demű hölgyközönségnek, hogy paplankészítő műhelyemet megnyitottam, hol ugy glott, mint selyem paplanokat a legszebb kivitelben és olcsón készitek. — VERESS REZSÓNÉ Leván, Stur-utca 1. sz. I. em.

Közvetítés. Hazak és ingatlanok vételét és eladását, lak- kások szerzését Levice és vidéken legelő- nyösb feltételekkel sikerral közvetít: SPITZ LÁZAR keresk ügynök Levice, Zöld- kert utca 11.

Csepőszekrény 1400 m/m. üzemképes, jutányos áron eladó. FRASCH BELA Levice.

Egy darab iarganyra való darálógép sürgősen eladó. — Bővebbet ENGEL ADOLFNAI Honvéd u. 1 sz.

Fedeztetési hirdetmény.

Az ügétőnyesztők szives tudomá- sára hozom, hogy

Dankwart

nevü am. tv. ménemet szül. 1915. apja Gayton, anyja Hydra, Cair után, az anyalás gazdaságomban mint fedező mént felállítottam. 20 idegen kancát bocsájtok hozzá, jelentkezési határidő márc. 10. — Fedeztetési díj 1000 K. Dankwart ugy az elmült 1921-es verseny saisonban, mint az előző évek- ben igen sok első díjat nyert. A csikózás tartamára is elvállalok kan- cákat igen mérsékelt tartásdíj mellett.

FARKAS FERENC

Angela puszta

Posta Érsekujvár Nove Zámky.

Bútor kiárusítás!!!

Üzletáthelyezés miatt Rézbutorok, gyermekágyak, vasmosdók, ruhaállványok, sodronyok stb. osehslóvakia legelső vas- és rézbutorgyárából továbbá teljes háló és ebédlő berendezések, valamint prima angol börgarnitúrák, hajlitott székek, kész diványok, chaiselongeok, ágybetétek, matracok a KASSAI BUTOR és FAARUGYAR r. t. levicei fiókjánál Széchenyi u. 3. sz. (Amstetter ház) postával szemben.

Egyes butordarabok is kaphatók!**Szigoruan szabott árak!**

Kárpitos javítások, függönyözés és montirozás a legjutányosabban el- fogadtatnak.

Kiváló tisztelettel

ADLER JÓZSEF
kárpitos és butorkereskedő.

Veszek aranyat és ezüstöt a legmagasabb napi árban. — Nagy választék ékszerekben, inga órák a legmodernebb kivitelben kaphatók

KOHN JENŐ
órák és ékszerész LEVICE Szepessy utca 3.

Szántás.

Rét szántást vállalunk FOVLER-féle gözeke garnitúránkkal, mely legújabb rendszerű.

Ugy a tavaszi, mint az őszi időnyre, Bars, Hont, Komárom megyékben.

Brünn Mészáros és Társa
Tornalja, ž. Gömör.

Van szerencsém a n. é. közönséget értesíteni, hogy

Bukkhasáb, fűrészelt és aprított tűzifát

a legolcsóbban számítva házhoz szállít

BRAUN ADOLF
szállító
SZEPESSY UTCA 14. szám

Szőrmék

kidolgozását, festését valamint a legújabb modellek után való konfekcionálást elvállal.

SEIF SAMU
szűcsmester
LEVICE
Báthy László tér 3. szám.

Figyelem olcsó árak!!!

Ha jó és olcsó butorokat leszállított árak mellett akar venni, valamint

kárpitos butorokat, úgy okvetlen forduljon

BRAUN LAJOS
kárpitos és butorüzletéhez
LEVICE, Deák Ferenc utca 3. sz.

Kárpitos javítások elfogadva.

A legszebb és legtartósabb
Fénykép nagyítások
fekete, barna, vagy színes kivitelben
jótállás mellett
ifj. LAUFER BÉLA
fényképészeti műtermében készülnek
POSTA U. 10.

Izléses lev. lapok, visit, Kabinett, Budoir, családi, csoport képek. Esküvői, áldozási stb. alkalmi felvételek művészi kivitelben

Specialista gyermek felvételekben.
Fűtött műterem.

Igazolványokra fényképek
15 perc alatt készülnek!

Minden jó háziasszonyt érdekelni fog, hogy az egyedüli valódi:

FRANCK-KÁVÉ PÓTLÉK
mindenhol ismét előbbi régbevált és kiadós
BÉKEBELI minőségben kapható

Győződjenek meg erről egy egyszeri kísérlet által, mely megmutatja Önnek, hogy ezen árú használatával nagy megtakarítást érhet el.

De egyedül valódinak kell lennie, ezen védjeggyel

és ezen aláíréssel:



Franch Henrik Szi

NÉMETH TESIVÉREK
szobafestő és mázoló mesterek
LEVICE (LÉVA) Rákóczy u. 20. sz.

Elvállalunk: Szobafestést, mázolás, a legegyszerűbb és legdiszesebb kivitelben a legutányosabb árak mellett.

Levelezőlap hívásra modern mintáinkkal bárkinek szívesen szolgálunk.

KINO APOLLÓ MOZGO.

Vasárnap, i. hó 5-én
6 és 8 órakor

KOLDUS és KIRÁLYFI
főszerepben a híres LUBINSZKY gyerekek.

Kedd i. hó 7-én

STUERMANN HOLK
szenzációs film dráma, főszerepben PAUL WEGNER

Csütörtök, i. hó 9-én

a Bolygó hollandi
monumentális dráma.

ÉRTESETÉS!

A mai naptól özv. SPITZ BERNÁTNÉ mészárszékében **Petőfi utca 7. szám** az összes húsneműek úgy **marha húspan**, mint **borjú húspan** napi áron — kaphatók. —

STEINER JÓZSEF

kárpitos és butorkereskedő
Levice Bati u. 1. (Kaszárnya mellett)

Ajánlja dusan felszerelt raktárát **különféle butorokban**

u m.; Háló, ebédlő, szalon stb. Egyes butordarabok — leszállított árak mellett — nagy választékban.

Kárpitos munka, melyet a régi elsőrangú kivitelben készítenek s annak elkészítését valamint javítását is vállalom.

Üzleti jelentés!

KUGLERTÖL, Levice, Bati utca 8. szám.

Van szerencsém a t. vásárló közönséget értesíteni, hogy a bőjtnapok alkalmából **1-ső rendű Ementhal, Trappista, Tilsitzer és Romatour sajtokat kaptam!**

A t. gazdaközönséget értesitem, hogy megérkeztek az **elsőrendű ólom zárolt garantált osiraképes répa magvaim**, melyeket a legolcsóbb áron bocsájtom t. vevőim rendelkezésére.

Megérkeztek a minden esztendőben oly jól bevált **Petzold-féle kerti magvak**. **Kerti és Pázsitfűmag.**

KAPHATÓ: 1-ső rendű **Hordó káposzta** és az összes fűszer és csemege árak, **Likőrök, borok**

Tisztelettel **KUGLER MANÓ**
fűszer és osemgekereskedő.

Tanuló Nyitrai és Társa könyvkereskedésébe telvétetik.

Levice, 1922. február 7.

Felhívás!

Az összes vásárló közönséget tisztelettel értesítjük, hogy a termelési költségek esőkenése folytán árainkat megfelelő arányban leszállítottuk.

Raktárunkon a mai kornak megfelelő saját készítményű áruink az alábbi árakon kaphatók:

Férfi cipő egész	— 180—250 K.-ig.
Férfi „ fél	— 160—230 „
Női „ magas	— 150—240 „
Női „ fél	— 130—200 „

Csizmák különböző árakon olcsón kaphatók. Mérték szerinti rendelések a legjutányosabb áron eszközöltetnek.

Tisztelettel

Börmunkások Termelő Szövetkezte
Levice-Léva, Köztársaság tér 5. (Kossuth L. tér)

Mindenféle javítások gyorsan és olcsón készülnek.
Kizárólag saját készítményű áruk!

Tavaszi újdonságok.

Különbféle **elsőrendű** férfi, női ruha és Costume szövetek Covert-Coat, Kamm-garn, Gabardin, továbbá Voile de Laine, Crêpe de Chine a **legújabb divat-színekben** kaphatók

Grotte Vilmos
szövetraktárban
Deák Ferencz utca 8. szám.

Ma már csakis leszállított áron vásároljon: Brujer facsibukot, juvilit szivar- és cigarettá szipkat, valódi selmeci pipát, komáromi szárazakat, valamint az összes dohányzó kellékeket.

Dobrovitzky J.
dohány- és hírlapárudájában.

Divat lapot a tavaszi szezonra reklám áron, detektív regények, szép irodalmi folyóiratok és magyar könyvek, idei visszamaradt naptarak 1 K 20 fillérért kaphatók; hírlapokra hirdetések és előfizetések felvételnek.

Értesítés.

A nagyérdemű közönség tudomására adom, hogy **Leviceán-Léván, Massarykova ul. 15. szám alatt**

műasztalos műhelyt
nyitottam.

Kávéházi berendezések és bármily fajta butorok javítását, tisztítását és bármely színre való fényezését elvállalom. — A t. közönség pártfogását kérve, maradok tisztelettel
KOVÁCSIK MÁRTON.

Birtok eladás

Chlebovics János örökösai tulajdonát képező két ház az egyik a Klapka a másik a Bottka utcában ugyszintén a János-hegyen több szőlőtálat lakóházzal nemkülömben a leveicei határban szántók és rétek szabadkézből lesznek eladva — a venni szándékozók minden szerdán és csütörtökön a Párkányi nagyvendéglőben értekezhetnek a tulajdonosokkal.

Erdélyi Béla Esztergomi lakos.

Egy malom épület

1200 □ öles telekkel, 3 lakóházzal, istállóval és több gazdasági felszereléssel eladó. Bővebbet: **Dolni Pial malomnál.**

BARSMEGYEI NÉPBANK R. T. LEVICE

Saját tőke 3.2 millió Kč

Betét 20 millió Kč

Elfogad **betéteket** könyvecskére és folyószámlára legelőnyösebb kamatozásra és **bármikori visszafizetésre.**
Csekkrendszer.

Hitelt nyújt kedvező feltételek mellett. — — —
Belföldi **átutalásokat** díjmentesen, külföldieket a legjutányosabban és gyorsan teljesít. — — —
Vásárol **idegen pénzeket** és utalványokat. — — —
Meghitelezések bármely piacra. — — —

FELVILÁGOSÍTÁST NYUJT minden a bank szakmába vágó ügyben.

KACHELMANN KÁROLY ÉS FIA

gépgyára és vasöntője

VYHNE, Župa Tekovská.

ALAPITVA: 1819.

Specialis gyártmányai:

Elsőrendű Francis turbinák minden esésre és vízimennyiségre, kézi vagy önműködő szabadalmazott szabályozással, malmok, fűrésztelepek, villamos erőközpontok meghajtására. — Modern transmissió berendezések. — Vízkerék - alkatrészek. — Öntvények elsőrendű minőségben és kivitelben. — Tartalékalkatrészek gazdasági gépek részére beküldött minták után — —
Kívánatra költségmentes mérnök-látogatás.

**Legjobb bevásárlási forrás!****KERN TESTVÉREK**

fűszer-, gyarmatáru- és vasnagykereskedésében

Alapított 1881. LEVICE - LÉVA. Telefon szám 14.

Legjobb FŰSZER- és CSEMEGEÁRUK.

Naponta friss felvágottak ementáli, trappista, romantour. — Különbféle csemegeajtok, teavaj, líptói túró. — Prágai sonka, szardínia, lazac, heringek - Hűskonservék, pástétomok és egyéb csemege különlegességek. Citron, narancs, maróni, boszniai szilva, datolya, Szultán füge, narancshéj, citromád, cukrozott déli gyümölcs. — Gala Péter tejsokkoládé, svájci kakaó, koestlin teasütemény. — Befőttek, gyümölcszések, jamek, orosz tea különlegességek. — Jamaica és angol rumok, Adria szelet, Pischinger torták. — Elsőrendű gyártmányú dessert cukorkák. — — —
Csemege és gyógyborok, scherry, malaga, cognac, likörök és pezsgők. — — —
Naponta friss „GLÓRIA” pörköltkávét különlegesség!

Legelőcsőbb VASÁRUK és KONYHAFELSZERELÉSI CIKKEK.

Alumínium edények, modern háztartási és konyhafelszerelési cikkek nagy választékban. — Villamos vasalók, gyorsforralók, kávé és teafőzőgépek, teaszűrők, húsvágó, mandola, dió és mákőrölőgépek. — Sárgeáz habüstök és mozsarak, tortaformák, kávéőrölők, alpakka evőeszközök, konyhakések konyhamérlegek. — — —
— — — Erős és gyengeáramu villamossági szerelési anyagok
Zseblámpák, elemek, karbid gyertyák és lámpák
Fényképezési kellékek. — — — — Vadászati cikkek.
— — — Korcsolyák, ródlik, hegedűk, vonók és húrok. — — —